朝鮮日報 朝刊
本紙朝夕刊十二面

英北支駐屯軍 來月上旬撤還

【天津二十一日發同盟】天津英國北支駐屯軍의 撤退에 對하여는 여러가지 準備를 進行하고잇는데 드디어 十二月上旬中에 滿鐵한方法으로 撤退가 決定되는同時에上海駐屯軍이 北支에 駐屯軍一個中隊는 十二月六日頃 天津에 到着할豫定이다 그리고 英國軍當局은 開灤炭鑛, 太平洋海面活動의 報에 依하여 撤退移駐에 關하여 萬全을 期하여 輸送方法等은 부치고잇다 그리고 佛國駐屯軍의 撤退期日은 아직 未定이다

社說 運動精神의 宣揚

一

近代朝鮮이 吸入한 모든 文化領域에 잇어서 가장 長足的進步를 보여준것가운데 하나로 運動의發達이라는것을 들지안흘수업다. 이미 『마라손』에잇어서 世界的選手로 孫基禎, 南昇龍 兩君이 잇고 其他 蹴球, 籠球, 排球, 庭球等各部門에 잇어서도 各各相當한 力量을 나타내고 잇스며 더욱 運動思想의 一般的普及이라는點에서 보드래도 確實히 朝鮮의運動界는 長足的인 向上發達의途程에 잇다고 할것이다. 그러데 朝鮮의運動界가 이와가치 進步되어간다는 반가운現象의 反面에는 각금 뜻하지아니한 不祥事가 發生하여 吾人으로 하여금 痛嘆을 禁치못하게하나니 最近의 實例로 昨廿日의 朝鮮學生蹴球聯盟主催 秋季大學專門蹴球大會 決勝戰에잇어서의 衝突事件과가튼것은 特히 우리의마음을 아프게하는바 적지아니하다.

二

吾人은 이衝突事件에 對하여 孰是孰非를 가려내려는것이 아니고, 오직 이런不祥事가 發生하엿다는 그事實自體를 미워하는者이거니와 무릇 人間行動에잇어서 萬人必守의 規範을 깨트린때에는 醜를 느끼고 反對로 이것을 嚴守한데對하여는 美를 느낀다. 特히 運動競技에잇어서는 그것이 競技이기까닭에 技術의 熟練이라는點以外에 剛毅, 忍耐, 敏捷, 果斷, 服從等 所謂運動家精神이 絶對的條件이될뿐아니라 하거를 더나아가서는 이德行이 힘차게 宣揚되지안흐면 안된다. 여게서 우리는 美를 느끼고 또 運動을 사랑한다. 이러케 가장 德行의宣揚을 勵行하여야하고 또 어떤意味에잇서서는 그것이 生命이라고해도 過言이아닐 事件과 場所에잇어서 이와反對의 事件이 發生하엿다고하면 이以上의 醜事가 또어디잇스랴 뿐만아니라 우리는 이와가튼 不祥事한 雰圍氣가 社會에 미치는 影響까지도 생각하지안흘수업다 運動界가 社會全體를 律하는것은 勿論아니다 그러나 運動界가 一般社會와 全然別個로 分離된것도 아니라는것은 注意할點이다. 더구나 靑少年의 心情은 感激的인 事件에 對하여는 고影響하는바가 또한 큰것임을 알때에는 이點이라고 決코 輕視할수업는것일줄안다.

三

생각컨대 무릇 이와가튼 不祥事가 發生하는데對하여는 여러가지原因이 잇슬것이니 첫째主催者側의 用意와權威關係도 잇슬것이고 또 審判이 公平無私의 規範을 깨트리는 境遇도 잇슬것이나 만흔境遇에잇어서는 亦是 選手諸君의 血氣가 事件의 發端을 짓는것은 아닐가한다. 그러므로 主催者側에 對하여서도 一段의 用意와 修養을 期待하나 그보다도 第一먼저 참된 運動精神을 가저달라고 忠告할對象은 亦是 選手諸君인가한다. 近年 朝鮮의 運動界는 初期에 比하여 훨씬 明朗하여서 吾人은 百尺竿頭에 一步不足이라는 느낌을 가지고 그將來를 囑視하여온터인데, 今年一年을 無事히 지내고 年末에 이르러 이와가치 되엿슴에 對하여는 特히 關心을 깁게하는바이다. 請컨대 明日의 運動界를 爲하여, 一般社會를 爲하여, 運動家諸君은 一段의 修養을 차허주기 바라는바이다.

漁業、北樺太問題等 日蘇懸案解決에 注力 阿部首相時局縱橫談

(寫眞은 阿部首相)

【東京電話同盟】阿部首相은 支那新中央政權樹立에 對處할 帝國의 協力方策及 이를 契機로한 第三國과의 國交調整方策을 비롯하여 聖戰의目的達成에 必要한 內外諸般政策을 强化하야 時局을 打開할것을 決意하고 廿一日午後四時半부터 首相官邸에서 오래간만에 內閣記者團과 會見하고

一、支那事變處理에 對한 帝國의 決意
一、對英米蘇等第三國의 國交調整에 關한 根本方針
一、開拓補充問題
一、吏道振興 (身分保障令의 撤廢、官吏制度改革)
一、貿易省問題
一、對議會策

等 當面의 內外諸問題에 關하여 如左한 時局談을 피력하엿다

▲支那事變處理의 根本方針

聖戰에 對한 方針은 近衛聲明에 잇는 原則을 堅持해갈것은 勿論이다 汪兆銘氏를 中心으로하는 新政權運動은 極히 順調로 進展되고 잇스므로 이政權이 成立될 時期도 今後 그다지 만흔 時日을 要치안흘것으로 생각한다 그리고 新政權이 樹立되면 速히 이를 承認하려고 생각한다 承認할수잇는 支那의 政權이 成立되도록 極力 그成立을 支援할것이다 新政權과 重慶政府와의 關係에 關하여는

新政 權을 主體로하여 重慶政府에 工作하여 重慶政府部內의 要人이 參加하도록 工作할것은 勿論이다 要컨대 新政權樹立精神이 重慶側도 新政府에 徹底하게되면 和平救國의길을 取할것으로 생각한다 新政權에 對하여는 어데까지라도 支那의 主權을 尊重하여 健全한 發達을 하게함이 我國本來의 目的하는바로 指導라던가 協力이라고함은 오히려 彼等의 主權을 犯치안는 範圍內에서 協力한다는것이 當然하다고 생각한다 精神上으로는 東亞全體를 日本이 指導하는 精神을 갓는것이 當然하다 北支는 그地理的關係로 보던지 政治、經濟 其他로 보던지 獨自의 關係를 두는것이 自然스럽다 따라서 日本으로서는 蒙疆、北支는 다른地方以上으로 關心을 갓게되고 또 聯絡하기를 期待한다 特히 防共에 關하여는 가장 重要視하지 안흐면 안된다 이點은 近衛聲明에도 잇는바와갓다 支那에서 我軍隊의 駐屯은 近衛聲明에는 防共駐兵을 主唱하엿는데 이는 日獨伊防共協定이 今日과가치된것과는 조금도 關係가업다 卽 日獨伊防共協定의 精神에 則하여 將來 日支間의 防共協定이 成立될境遇 當然 駐兵이라는것이 그中에 包含되는것이다

世間 에는 今番 支那事變에 關하여 여러가지 觀測이 잇는데 其中에는 그릇된 觀測도 잇다 따라서 事變處理의 內容에 對하여는 그解決은 中央政權의 樹立 蔣介石政權의 潰滅로 兵隊가 撤退하는것이라라고 簡單히 생각하는이도 잇스나 事變勃發의 原因을 생각하면 그러케 簡單히는 안된다 一般國民은 今後事變解決은 그다지 容易치안코 大端히 困難한것이라고 생각하기를 바란다 比較的 强化가 全國方面까지 徹底히 되고 또 精神緊張을 어느때까지라도 持續치 안흐면 안된다 從來 느니라보다도 自由로운 生活을 하여온 國民으로서는 相當히 窮屈한 생각과 不滿을 늦기게될지도 모르나 現在의 情勢를 생각하면 事變이 落着되지 안는다는것을 充分 國民에게 시키어야 하겟다 이미 事變以來 百數十億의 公債를 國民은 질머지고 그利子로 國民全般이 生活할것을 생각하면 我等의 生存하는 동안의 問題뿐만이 아니고 次代의 國民도 亦이를

負擔 할 義務를 覺悟하야 서야할 必要가 잇다 完全한 事變處理에 關하여 여러가지 批判觀察이 잇스리라고 생각하나 此際 日本國民으로서 一致團結 한가지로 하여야 할 것이다 各人이 個個의 立場에서 서로다투어서는 事變處理는 되지안는다 여러가지 觀察과 議論이 잇더라도 實行하게되거던 國民全體가 이를 完遂하도록 하여야할것이다

▲對外問題

日蘇關係는 目下 個個의 懸案을 解決함에 依하여 兩國의 和平狀態를 實現시키려고 努力하고잇다 國境劃定問題는 이미 國境劃定委員會가 設置되어 解決에 힘쓰고잇다 今後 全般的 國境劃定委員會가 設定되게될것이다 漁業問題、北樺太問題等도 機會를 노치지말고 解決하도록 努力하고잇다 歐洲戰爭에 當하여 政府는 不介入方針을 闡明하엿는데 今日에 이르러는 南進北守라든가 或은 日獨伊樞軸强化라든가 하는 立場에서가 아니라 어디까지든지 自由로운 立場에서 모든것을 觀察하고잇다 日米通商航海條約은 近近 失效될터인데 無條約狀態가 되기前에 調整이되면 日米兩國을 爲하여 幸福될일이라고 생각한다 그러나 不幸히 그것이 되기前에 條約期間이 지나가서 無條約狀態에 빠지는 境遇에는 어떠케할까 그境遇에 處할 方策을 各方面에 걸처 研究하고잇다 아직 暫定協定等 問題에 關하여는 具體的으로 말할수업다 日英會談이라는 形式的인것을 開始할지 어쩔지는 알수업스나 兩國의 外交當局이 各各 이야기를 進行시키고잇다고 생각한다 九國條約廢棄問題는 내가 只今 무어라고 말할수업다

▲國內問題

個個의 問題를 들어서 여러가지로 低物價政策에 違反되지안는가하는 批判이 들리나 政府로서는 根本은 低物價政策을 堅持하고잇다 米、煙草等 若干物品은 多少의 變動이 잇섯스나 政府로서는 政策의 根本을 變更한것은 아니다

物價 를 變更한데 對하여는 『停止한다』는것은 『今後一個年』이라고 보는 때문에 九・一八停止令後에도 物品에 依하여는 變更되는것도 잇다고 생각하나 適正價格을 決定하여 不公平한것은 將來 慎重히 研究하여 고쳐가자고 한다 物價委員會에서 不得已變更할수박게업는것이 잇다하더라도 政府의 低物價政策은 本質的으로 變更된것이 아니다

貿易 省이 速히 設置될것을 希望하나 아직 當局으로서는 努力中이니 目下研究中이다 이 貿易省問題에 對하여는 便宜的인것이라고는 생각지안는다 우리들이 생각하고잇는 가장큰 理由는 이 非常時局에 國民全部의 協力을 어더 强化시키려는데서 決定한것이다 그리고 內閣이 事務的으로 너무 多忙할것이라는 批評도 잇스므로 此際 專任大臣을 設置하려고 생각하고잇다 지금부터 어떤 順序로 交涉을 進行시킬라는 點은 아직 말할수업다 政黨領袖의 入閣을 求하는것이 原則이라고도 생각하나 이것이 實現될는지 어떨지에 對하여는 意見을 保留하고십다 그리고 豫算閣議前에 이를 補充하는것은 至當한 理由라고 생각하나 實現될는지 안될는지는 別問題다 我國에는 議會政治가 施行되어 이것이 政治에 큰 役割을 하고잇스므로 議會政治를 가장 適正하게 運用하여가는것이 必要하다 事變下 國家의 大方針을 遂行하여가는데 必要한것은 議會의 議員들이 忠心으로 議會의 運用에 協力하여가는것인 同時에 그러케만 된다면 그것이 第一조라고 생각한다 나는 今日 一國一黨이라고 하는것은 實現이 困難하다는것을 잘알고잇다 그리고 無理하게 一國一黨을 만들어 조흔 政治가 施行될지 안흘지는 確信할수업다 그러나 他面 分裂하는것이 조라고도 말할수업다 政治가 今後 어떠케 運用될가하는等의 豫想가튼것은 要人으로서는 意見을 公表하기가 困難하다

適正價格을規定 低物價政策維持 商相, 閣議席上서辯明

【東京電話同盟】지난十七日 總動員審議會席上에서 伍堂商相이 物價問題에 關한 答辯中 低物價政策의 目標로 國際低物價水準을 放棄한다는 말이 一部에서 低物價政策 그것을 放棄한다고 解釋하여 各方面에 相當한 影響을 주고잇스므로 伍堂商相은 二十一日 閣議席上에서 右解釋이 誤解라는 뜻을 辯明하엿는바 閣議散會後 首相官邸에서 如左히 말하엿다

總動員審議會에서의 余의 答辯이 誤解되어 最近에 政府가 低物價政策을 放棄한다고 解釋하는 사람도 잇는 모양이나 그러한 意味가 아니다 物價의 騰貴를 抑制하기 爲하여 我國物價의 國際水準보다 低하게 하엿는데 世界大戰勃發以前에는 必然的으로 物價를 現物價보다 引下하엿스나 世界的景氣後는 그意味가 變更되엇다 그는 國際物價水準이 騰貴된 때문이다 그러므로 新低物價의 目標를 어데다가 둘것인가는 物價委員會에서 研究中으로 決定할것이 아니다 低物價政策이라는것은 物價의 抑制方針을 放棄한다는것이 아니다 反드시 今日보다 모든物價를 引下한다는 意味는 아니다 物價의 適正價格을 말하면 抑制할수잇는 대로 物價를 抑制하여 思惑을 排除하지 안흐면 안된다 다만 今後의 物價는 適正價格을 形成하여야 한다고 생각한다 適正價格은 輸入品의 物價에 依하여 影響을 밧는 商品에 依하여는 引上되지 안흐면 안될 原因이 잇스면 將來 影響을 考慮하여 適正價格이라는것을 考慮치 안흐면 안된다

物資가 더욱 不足하여 物價가 昂騰하고 輸入物資가 昂騰하기 때문에 物動計劃以外의 輸出高로는 充分한 輸入을 할수업는것이 아닌가 從來에 업던 方法으로 擴張하여야 할것이다 此際特히 輸出을 增加하지 안흐면 안되리라고 생각한다 官吏制度의 改革은 지금 研究中이어서 우리들의 생각하고 잇는 바가 充分히 世上에 理解되지 안는 것이 있으나 目下 研究中이다

鄭船照國丸沈沒? 英國東海岸航行中

【倫敦二十一日發同盟急報】二十一日 紐育에 達한 報道에 依하면 郵船照國丸(一萬一千九百三十噸)은 二十一日 英東海岸近海를 航行中 爆發沈沒하엿다고 報道되는데 但 原因其他狀況은 아직 一切不明하다

【倫敦二十一日發同盟急報】英國東海岸方面으로부터의 報道에 依하면 二十一日 英國東海岸數運海上에서 大旅客船一隻이 爆發沈沒하엿는데 沈沒船 船名等은 아직 不明하다 이는 日本船이라고 보이는데 或은 照國丸이 아닌가하여 念慮되나 아직 確報는 업다

【紐育二十一日發同盟】照國丸인듯한 巨船沈沒事件狀況에 關하여 AP倫敦電은 如左히 續報하엿다

遭難狀況은 海岸으로부터 보엿는데 먼저 舷側으로부터 큰 水柱가 올러왓다 救助된사람은 海岸에 到着되엇는데 其他는 아직 不明하다 當時의 船客은 二十六名으로 其中英國人은 一名이엇다 그리고 遭難되엇다고 報道된 照國丸은 지난九月二十四日 橫濱을 出帆 戰亂의 歐洲로 向하여 今月十九日 倫敦에 到着된것으로 英國在留邦人 避難民을 태운 後 來月二十日 倫敦出帆 歸航할 豫定이엇는데 其間 和蘭로테르담에도 들릴 豫定이엇던바로 遭難船이 照國丸이라면 그途中에서의 不幸이라고 推定된다

郵船本社에는 아무報告도업다

【東京電話同盟】英佛海峽에서의 遭難(?)을 傳하는 照國丸은 지난九月二十四日 橫濱을 出帆 倫敦에 向하여 航行 今月十九日 同地에 入港하여 來月二十日 同地를 出帆할 豫定으로 乘組員은 船長 松倉文次郞氏以下 一百餘名인데 二十二日午前二時半에 이르기까지 郵船本社에는 아무報告도 업다

水雷에 抵觸沈沒?

【紐育二十一日發同盟】AP通信은 英國東海岸에서 日本船照國丸이라고 보이는 巨船의 沈沒을 報道하여 그沈沒은 水雷에 抵觸된것으로 認定된다고 報道하엿다

目擊者談

【紐育二十一日發同盟】二十一日正午 英國東海岸에서 沈沒된 巨船은 或은 郵船照國丸이나 아닌가하는데 그沈沒狀況에 關하여 UP通信倫敦支局은 目擊者의 談이라고 如左히 報道하고잇다

和蘭汽船시몬・보리버號遭難地點附近에서 日本船인듯한 煙突두개가잇는 大汽船이 爆發되어 船體가 傾斜된後 未久에 完全히 沈沒되엇는데 附近으로부터 即時 多數救助船이 參集하엿다

敵、南寧死守決意 續續大軍을集結

【廣東二十一日發同盟】欽縣道의 確保를 制壓한 攻略戰이 完成되어 이제 戰局은 第二期戰에 들어가는 同時에 더욱 活潑하게되어 皇軍의 士氣는 敵을 壓倒하고 彼我의 牙城廣西省最大의 據點〇〇을 指目코 益益旺盛하다, 一方 日本軍이 〇〇에 肉薄하엿다는 報道에 第四戰區司令張發奎副主任白崇禧는 直時第十六集團軍司令蔡廷鍇에 對하여 南寧死守, 國民公約徹底의 電命을 發하여 西南援蔣路線의 確保를 期하게되엇다 이때문에 蔡廷鍇는 劉任의 引率한 百八十八師를 主力을하고 이에 抗日意識이 强烈하기 全文第一이라는 民團軍을 配하여 西江支流八尺江의 沿岸을 爲始 蘆塘及吳村圩以北 南寧에 至하는 沿路一帶에 堅陣을 치는 同時에 一方 蔡廷鍇가 引率한 百七十一師의 新銳를 西江의 水運及公路를 利用하여 續續南寧에 集結시켜 이에 南寧死守 最後의 一大決戰을 하려하고잇다 따라서 이미 唐報坦을 突破한 我三木, 金岸諸部隊의 先鋒及 이에 關하는 同主力部隊將兵의 熱烈한 戰意와 함께 彼我兩軍의 一大決戰은 이數日內에 唐報坦以北一帶의 線에 바야흐로 展開되려하고잇다

公債消化에 對하여 金融界協力要望 青木藏相의 演說要旨

(關西銀行大會서)

【大阪電話同盟】支那事變勃發以來 이미 二年有餘 臨時政府、維新政府及 蒙古聯合自治政府의 基礎는 이미 確立되어 最近 强力한 中央政權樹立의 氣運도 漸熟하여 我國은 이新中央政權에 對하여 自進 그成立을 援助하고 이와 提携協力하여 事變處理를 圖謀하려는바이다 그리하여 新中央政權의 成立은 事變의 終結이 되지못한다 그러데 終局의 目的을 達成을 爲하여는 今後에도 幾多의 困難을 克服하지안흐면 안된다 現在 我國은 新東亞建設의 大事業과 事變의 處理를 하고잇는바 이것은 國際情勢의 變轉如何에 따라 조금도 動搖될것이 아니다 그러나 今日世界經濟의 實相에 徵하여 이戰爭이 我國財政、經濟에 多大한 影響을 미칠것은 勿論이다 事變處理의 適切한 方策을 세워 또 經濟情勢의 推移에 對應하여 遺憾업는 實行을 講究함에는 我國財政策으로서 生産力擴充計劃의 實行促進、日滿支를 一環으로한 綜合計劃、確立等을 期하여 資源의 活用을 圖謀하여 國家總動員體制를 一層整備强化하는데 重點을 두어야된다 支那事變勃發以來 我國金融界의 大勢는 平穩한 推移를 보이고 資金의 蓄積과 運用은 大體順調로 今年一月부터 圓滑히 進行되고잇다 卽 政府資金의 散布는 巨額에 達하엿는데 貯蓄獎勵運動이 徹底하여 順調로 進行되고잇다 卽 銀行預金은 今年一月以降 十月末까지에 三十七億一千餘萬圓의 增加를 보고 郵便貯金은 九億七千餘萬圓의 增加를 보이고잇다 또 短資市場에서는 資金需給도 極히 圓滑히 進行되고나 다만 最近 若干 收縮傾向을 呈하고잇는데 이것은 旺盛한 産業活動을 反映하는것이다 今後歲末等에 際하여 必要의 境遇에는 政府資金의 放出等 適當한 考慮를 講할 方針이다

臨時資金 調整法施行狀況은 繼續하여 順調로 今年一月부터 十月까지 投下된 事業設備資金은 이미 三十二億九千餘萬圓에 達하여 모두 當面가장 必要한 生産力擴充에 使用되어잇다 또 起債市場의 調整도 本法의 運用에 依하여 極히 圓滑히 進行되어 社債의 新規發行額은 今年一月부터 十月까지에 十五億六千餘萬圓에 達하는 活況을 呈하고잇다 그러나 今後 生産力擴充計劃 進行에 伴하여 所要資金의 需用도 多額에 達하고 또 公債發行額도 繼續하여 相當巨額에 達할것이 豫想되어 今後 金融市場의 圓滑한 運行을 期함에는 更히 一層緊密한 資金의 需用調整을 圖謀하는것이 必要하다 다음으로 近時 兌換銀行券의 發行高가 相當히 增加되어

政府資金의 散布도 今後繼續하여 相當巨額에 達할것이 豫想되어 政府로서는 이에 伴한 通貨의 過度膨脹은 極力抑制할 方針으로 나갈 생각이다 이때문에 消費節約、國民貯蓄의 獎勵에 努力하고 또 物價의 調整을 圖謀하는것이 益益緊要하게되어 此等諸點에 對하여 政府가 各方面의 協力을 어더 今年中에는 그徹底를 期할것이다 最近 歐洲戰爭의 勃發에 伴하여 投機思想이 發生할 念慮가 잇는데 이것은 金融方面으로부터 抑制하는것이 가장 有効하다고 認定하여 先般 各銀行에 對하여

投機思惑 資金의 供給에 對하여 充分抑制하고 時局處理에 協力하기를 要望하엿다 金融의 一部分의 缺陷이라하여도 곳 國民經濟의 全體에 事變處理에도 重大한 影響을 미치므로 諸君은 戰時下金融機關으로서의 重大한 責務에 鑑하여 政府와 합께 協力하기를 期待한다 今後 物價는 依然히 騰勢를 繼續하는것은 各方面의 政策遂行에 支障을 生하고 事變處理에도 惡影響을 미칠 念慮가 잇스므로 物價委員會를 設置하고 그答申에 依하여 重要商品의 大部分에 對하여 公定價格을 決定하엿는데 歐洲戰亂의 結果 物價의 騰勢는 更히 一層拍車를 加하게되엿다 그래서 一層緊急措置로서 國家總動員法을 發動하야 全般的으로 價格運賃賃銀等의 引上停止를 命하엿는데 政府는 此等法令의 運用에 對하여 適正妥當을 期하는 同時에 根本對策의 樹立實行을 期할려이다 最近 我國의 對外貿易의 狀況은 十一月上旬에 잇어서 貿易尻는 五億四千餘萬圓의 輸出超過로 되엇는데 이것을 前年同期에 比較하면 輸出에 잇어서는 三割三分、輸入에 잇어서는 二割一分의 增加를 보앗다 그改善의 痕跡은 極히 顯著한바가잇다 이가치 貿易者의 改善은 輸出의 顯進的增加에 依한것으로 主로 이것은 滿洲及支那向輸出의 激增에 依한것이다 그런데 第三國向輸出은 今年十一月上旬까지 十四億八千餘萬圓에 達하여 改善된것을 認定하나 아직 相當輸入超過로 되어잇으므로 今後輸出의 振興에 對하여는 一層 全國民的努力을 다할 必要가잇다 我國對外貿易의 前途에 對하여는 먼저

日米通商 航海條約의 廢棄通告가잇고 이어서 歐洲에 戰亂이 勃發되어 幾多의 問題가 가로노여잇다 輸出에 對하여는 交戰國及第三國의 各種輸入制限의

稅制調査 會의 答申을 中心으로 一般稅制의 改正에 關하여는 昭和十五年度에 그實現을 期할 方針下에 研究를 進行하고잇다 中央地方을 通하는 一般稅制의 改正에 關하여는 昭和十四年度豫算實施에 當하여는 嚴密한 經費支出의 査定을 하고 消費節約의 勵行에 配意하고잇다 一般會計 時局會計를 通하여 一億二千餘萬圓의 節約을 하고잇는데 이主旨에서 나오는것이다 그다음 昭和十五年度豫算은 目下編成中인데 事變目的의 達成에 主力을 두는 同時에 綜合經濟力에 立脚한 豫算을 編成하여 戰時經濟의 運營에 支障이 업도록 할 생각이다 一方 民間所有金의 集中에 對하여는 諸般方策을 講究하여 金의 增産에 對한 一層努力을 하는 同時에 公債의 消化는 當局의 起案에 對하여 이미 慎重考慮를 하여 그具體案을 作成하여 오는 七十五議會에 提出하도록 目下銳意準備中이다 今次事變勃發以來 今日까지의 公債發行總額은 九十八億六千餘萬圓에 達하고잇는데 그中約九割은 消化되어 公債消化의 狀況은 大體順調라고 할수잇다 그러나 今後 繼續하여 相當巨額의 公債를 發行하지안흐면 안되므로 更히 一層 公債消化에 努力하는것이 必要하다 大藏省預金部에서는 貯金增加의 趨勢에 應하여 今年度는 十四億圓의 公債를 消化할 豫定으로 十月中에 大體 十一億四千萬圓의 公債를 消化하엿스므로 諸君도 今後 益益 貯金의 吸收에 努力하여 資金의 充實을 圖하는 同時에 或은 金利의 水準化、經營의 合理化等에 依하여 資金코스트의 低下를 圖하고 或은 資金運用方法의 改善을 行하여 一層積極的으로 公債消化에 協力하기를 特히 要望한다 (寫眞은 藏相)

市況 (廿一日)

◆東京短期◆

	後引	高値	低値
東新	一美・四	一美・○	一美・○
大新	仝・八	仝・八	仝・一
鐘紡	一公五・○	一公五・七	一公五・○
鐘新	三四・五	三五・六	三四・五
滿業	八四・六	八五・○	八四・五

◆生糸後引◆

當限 一六三九〇〇 先限 一六一八〇〇

人事・集會

▲金永先氏(明倫學校長)第四回京城初等學校聯合學藝會終了人事次來社
▲康炳賢氏(京城發英尋常小學校長)同上

廣告

어떤 어려운 證書・願屆라도 代書必要업시 제손으로 술술쓴다

家庭에꼭이 一冊을 圖章적기에달려 大端한損失을 當하는일이잇다。쉬운 屆書라도 제손으로 쓸줄모르면 代書人에게 三十錢五十錢을 쓰게되는 時代이다 이 新不便이 만흔것이니 興文書店에서 日常目的으로 이번에 만흔 『代書いらず正しき證文の書き方』法學士辯護士安部先生의 指導로 三百餘種의 證書를 모아 一切의 證文과 書式을 모흐것으로 賣買、讓渡、貸借、賃貸、抵當、登記、戶籍、寄留、兵事、營業、出版、納稅事項、民事、刑事訴訟、人事訴訟手續其他一切의 證文類와 書類와 書式의 大集錄으로 本書는 代書人의 必要가 업고 어려운 書式이라도 이 한冊만 잇스면 大評判四六判特製 定價二圓을 送料共金一圓二十五錢입니다 葉書로申込하면 送本함 住所正確히 記入하시옹 代金은 着本後 留代引으로

東京市芝區金杉濱町十八番地 興文書店

醫學博士成田夬介先生創製 肋、腹膜炎特殊注射劑

結核 ツベローゲン

1・結核病變의 進行을 抑制하며 自然治癒를 促進함
2・赤血球沈降速度를 迅速히 正常히 復함
3・新陳代謝機能을 旺盛케하여 抵抗力을 强化하며 心身을 爽快케하여 食慾倍加 安眠을 得함
4・喀痰量 減少・咳嗽의 緩和・盜汗制止에 特効함
5・胸部痛・壓迫感을 除去하며 解熱 鎭靜作用이 有함

用量 每日或은 隔日一回 一・〇〇〇〇 皮下 筋注射
包裝 一・〇〇〇 一〇管 三〇管 五〇管

植村製藥所 京城府新堂町

國産 ビオトーク 비오도-구

弱体强化 精力增進

참으로 眞正한 補藥 身體細胞의 活力을 根本으로 昂進하여 食慾을 倍加하며 身心의 疲勞를 癒하여 血液을 增殖함

身心의 過勞 腺病體質 神經衰弱 結核諸症 病後恢復 스포-츠前後 貧血冷症 性的減退

成分 有機性アルゼン ビタミンA.D.E グアヤコール マンガン ストリキーネ 次亞燐酸カルシウム 芳香性シロップ

用量 一日三回 五瓦宛
三五〇瓦 二圓五〇 五〇〇瓦 四圓五〇
著名藥店에서 販賣함

植村製藥所 京城新堂町
鳥居商店 東京本町 大阪平野町

獨學 靑少年君 諸葉書一枚奮發하라
自宅獨習一個年에…… 中學을卒業할수잇다!!

日本一の 中學講義錄

無學은 男子의 恥辱 中學講義錄도 여러가지
獨學靑少年大歡喜!
上은 中學卒業程度의 學問을이라도 업서서는 아무리하여도 이제부터의 世上에 안된다 成功이 어렵다 남에게 뒤진다 本校의 講義錄으로 工夫하면 自宅獨習一個年의 全科를 마스터 ─드로 中學의 卒業한다。詳細는 只今 곳 葉書로 申込하여 容見本一冊無代進呈함

斷然이것이 조타 잇지만

見本無代進呈

東京市牛込區台町十五 大日本通信中學校

鐵道員大不足 各地 大募集
鐵道員 早道 となる

日本一第一
◎나도되고시픈 鐵道員
어데보다도 알기쉽다
어데보다도 會費가 低廉
어데보다도 卒業迅速

滿鐵을비롯하여 全國各公私의鐵道員 大不足 每年新規大募集 小學卒業生 試驗合格되면 곳 鐵道員으로 採用되어 將來는 車掌・機關手・助役・驛長으로 出世한다

採用試驗 各地每年 數回開始
準備는 只今 곳

本會에서 鐵道文官 講義錄을 發行하여 合格指導함 只今 곳 入會準備하여 合格의 榮冠을 어드라! 每年合格者 多數輩出 記憶 狀山積

見本無代進呈
★葉書로申込하십시요
東京市牛込區台町十五 日本鐵道教育會

男 女 毛深い方へ 脫毛剤ラベル

多毛로 보기 숭한것은 男子의 羞恥

男女를 勿論하고 이 만흔털은 곳 面刀를 해야하니 귀치안코 또 一아이누人가태서는 사람모이는데 나갈수업다。그것에는 効力本位로 只今 大評判인 라베르 脫毛劑로써 하는 것이 無害安全하야 皮膚를 爲해서도 第一조타。

◎効力第一
男女를 勿論 얼굴에 털이 만흔 분 胸毛、팔뚝털、정갱이 털 其他 身體中의 쓸데업시 털난데 바르면 愉快하게 脫毛되어 매끄러운 皮膚가 된다
이러케 만흔털 도라 베루로 깨끗이 업세시다

世上에 脫毛劑는 만흐나 지만 참으로 効力이 充分信賴하시고 試驗하십시요。

說明書 無代進呈
東京市牛込區富久町百十五 進文館藥品部
說明書로 申込하십시요 아무도 모르게 個人名으로 無代進呈함

北支로! 最初의開拓勇士
百五十戶昨夜登程
外事部斡旋을慶尙、全羅、忠淸等六道에서選拔되어
京城驛通過臨時列車로燕京路萬里에

선동아건설의 진군보에 발을 마추어 북지의 신천지로 새로 운터전을 구하여가는 노대안전농촌(勞大安全農村)으로가는 최초의 개척농민을태운 임시열차가 이십이일 오전영시구분 경성역을통과하여 기정일정을 장안에남기고 북으로북으로 향하여갓다 그들이 가는곳은 총독부가 백오십구만원의 돈을던저 땅삼천오백삼십정보를 작만하여노코 북지의 조선인 피난민과 부정업자를 수용하여 건전한살림을 시키고저 새로건설하는집단농촌으로서 이날밤에간 농가는 그들을 영솔하기마라 지도하는 선생님겸으로 충남북、전남북、경남북여섯도에서 추린 모범농가 일백이십호에 식구칠백아홉명이엿다 도중에서 평북농가삼십호에 백팔십구명과 합류하여 일백오십호에 팔백구십팔명의개척부대(開拓部隊)는하만들어 넓고넓은 대륙의벌판을 삼켜먹을의기를가지고가는『흙의전사』(戰士)들이다 이십사일오후 다섯시이십오분 현지에도착하는 즉시로 그들의 흙에대한조전(挑戰)이 시작되어 한겨울동안 모든준비를가춘다음 오는봄과함께 새로운터전을 만들고 그곳에 수용된 수천동포를이끌며 이상농촌 의기와 희망에 불타는 그들을 태운열차안에는 조금한피곤도 칫체도 보이지안헛다 아버지나 아들이나 할머니나 메누리가 모두처음보는 땅을 꿈꾸고 가벼운 흥분에 넘치는듯하다 남조선여섯도에서 모힌농군들이라 제멋대로 나오는 사투리가 알아듯기는 어려우나 아마도 고향을 떠나오는 잇지못할애수와 새로운 천지를 속삭이는 깃븜에 넘치는 말가치를 려진다 연경(燕京)이 만리길이라 부디잘가소서 그리고 평안히 도라와지이다라고 비는마음은 오직기자뿐이 아닐것이다 (사진은 경성역에서)

七分搗强制令
來月十日부터實施

【東京電話同盟】 쌀을절약하는대책으로서 칠분도를 강제하는미곡도정제한령(米穀搗精制限令)은 이십일일 내각회의에서정식으로 결정되엇다 그리고 이십오일쯤 농림성과 대장성에서 각기 성령(省令)을 공포하고십이월십일부터 시행할터인데 조선과 대만에서는 십이월십일부터 실시하기로되엇다

트럭、斷崖에서轉落
學童廿三名死傷
大分縣下의無免許運轉事故

【大分電話同盟】 이십일오후 네시반경 대분현 대야군소야시촌(大分縣大野郡小野市村)목포소학교(木浦小校)아동이십삼명은 학교에서 집으로돌아가려고 문아풀지나는 동자서산(同字西山)인 상산광산(上山鑛山)소유의 화물자동차를 타고 오정(五町)쯤 가자 아프로부터오는 짐실은마차를피하려다 원체길이좁아 실수하여 자동차는 삼십척이나되는 벼랑으로굴러 개울에떠러저 차체는 산산조각이되고 아동중세명중 열명은중상、그외의열세명은 중경상을입고 운전수와 인부두명은 생명이위독하다 그런데 운전수·판근무삼랑(坂根武三郎)(二七)은 운전면허도업다한다

水道栓係爭

부내 행촌정(杏村町)이백오번지 이정한(李正漢) 길촌정(吉村町) 한병록(韓秉祿) 양인은 이십일일 경성지방법원검사국에 현저정(峴底町) 사십칠번지의일호 채성석(蔡聖錫)을 상대로 손해배상금 오천오백오십구원四십이전을 청구하는 소송을 제기하엿다 소장에 나타난 청구이유를 보면 소화칠년 영천주택사(靈泉住宅社)에서 노흔현저정사십칠번지의 상팔에 잇는공설수도선두개는 소화십년 회사해산과동시에 현지 행촌양정회가 허가권을 가지게되엇섯던것이 그후고소인양명이 수세체납금과 정회에의 기부금 이백오십팔원을 내인 대상으로 경칠월부터 양인에게 영구양수하기로되어 이래양인이 편리해왓섯는데 작년사월 피고소인이정회총대로 바꾸자 돌연 수도선편리대상으로 매달사십원씩을내라고하고 이를 거부하자 금년구월 경성부에 대하여 정회의 이름으로 수도선폐지신청을 하여 수도를 막아버렷다는것이다 이때문에 고소인들은 매달 약육십원씩 남던 이익이 업서젓스므로 아프로 삼년간의 손해액을 지불하라고 청구한것인데 문제가 정민들의 일상쓰는 물인만큼 하회가 주목된다

"五錢으로乘換이妥當"
急行뻐쓰는電車의補助로서交通難緩和가使命이다
許可申請바든道保安課長과一問一答

만원전차의 교통난을 완화하려고 경전에서 현재경기도보안과에 오전허가를 신청중인 급행『뻐쓰』는 경전의 뱃장이승환은 업시 오전의 임금을 밧겟다는것이라고작보한바로 경전에서는 교통난완화가 목적이면서도 승환은 시킬수업다는 모순된주장을 하고잇는데 급행뻐쓰의 요금과 승환여부에 대한 보안과의 의견을 타진하려고 가등(加藤)보안과장의 대답을드르면 다음과갓다

급행『뻐쓰』요금에 관하여서는 오전설을 주장하는사람이 대부분인데 급행뻐쓰의요금과승환여부에대한 보안과의 의견은 어떠한가

加藤 경전에서는 최초팔전으로 신청을하여 왓스나 각하되고 이번에 오전으로 하여왓스니까 요금은 문제가 아니다 혹시팔전을 주장하는사람이 잇슬지모르나 나는경성의현상으로 보든 오전이 타당하다고 생각한다

급행『뻐쓰』와 전차 혹은보통『뻐쓰』와의 승환 문제는 어떠케 보는가

加藤 급행『뻐쓰』와 오전의 예정『코-쓰』는 구부외에 사는 사람에게는 배에의임금을 지불케하는것이다 가령 청량리(淸凉里)에사는 사람이 총독부 아페서나리려면 전차에오전『뻐쓰』에 오전을내여 결국십전을 내게되며 이것은 구부외에 사는 사람에게 한한문제만도 아니므로 급행『뻐쓰』는 전차의 보조로 교통난의완화를 하는것이 그책임일것이다

이상으로 경기도 보안과에서는 급행『뻐쓰』의 요금은 오전으로하되 전차혹은 보통『뻐쓰』와의 승환을 할수잇다는 두가지조건이 구비치안흐면 승인할수 업다는 태도를보이고잇다

거리의暴行團
鍾路署一黨檢擧

권투와 역기를배운청년들이 이를 악용하여 거리의 폭행단으로 행세하던 일당이 이십일일 종로경찰서에 붓들려왓다ー부내동숭정(東崇町)일백삼십번지의 오심호 자칭조선중량거련맹(朝鮮重量擧聯盟)가맹자라는 석교봉(石橋鳳)(二二)과 무교정(武橋町)이십칠번지 전문권투구락부원 최문식(崔文植)(二七) 이화정(梨花町)구번지 박득산(朴得山)(二一) 화천정(和泉町)칠십일번지의사홍윤 윤영섭(尹永夑)(二〇)등네명은이십일일오전한시반쯤되어 무교정에서 다옥정(茶屋町)이십팔번지 김대성(金大成)(二二)과 떼싸움을하고잇는것을 본경찰서 조(趙)형사가 말리려하매 도리어 조형사에게 폭행을가하는것을 순행하던 종로경찰서원이 일당을 붓들어다가 방금 엄중취조중인데 그들은 선수봉과 최문식등은 역기와 권투배운것을 악용하여 때때로 통행인에게 이유업시 폭행을 가하여온 사실이 판명되어 엄벌을 밧게되엇다

囑託殺人者
懲役一年半

서울정인이 동화피제로 칼침을 한 지난구월十일밤 부내 정종다방원에서 애인의소원으로 애인을죽이고 자기도 자살하려다가 뜻을 이루지못한 인천부대화정(仁川府大和町)일백이십일번지 중촌칠랑(中村七郞)(二八)에대한 촉탁살인사건의 판결언도공판은 이십일일 경성지방법원에서 연전 모리(毛利)검사관여 아래 신(辻)재판장으로부터 징역일년반의 언도가 잇섯다

輸送強調週間

십이월일일부터 일주일동안철도국에서는 대륙각철도와 연락을 취하여 실시하는『시국하의수송강조주간』에는 여객배차화물수하물소하물관계등 벌리시행할터인데 다른한편에서는 간판 포스터ー인쇄물각역의성기의 방송등을 이용하여 철저히여행하기로되엇다 그리고대화전(大和田)영업과장은 일일오후여섯시에 십오분부터 이십분동안 경성중앙방송국에서 마이크를 통하여 강조선전을하기로되엇다

風雲의祖國으로
佛國神父二名도出發

서부전선의 전운이 지러가는 작금 조국의 위급을 마기위하여 조선안의 신부두명이 또 출정한다 이들은 경성명동천주교회『로케부른』씨와 대구교회의『프렌』씨로서 저간 영사관에 소집령이 왓스므로 수일내로 천진(天津)불국주둔군사령부에 입영케되엇다

旱害救濟義捐

大阪米穀業者
金一萬圓
旱災地에義捐

일찌기 현해탄을건너 대판의미곡업자로 조선의한해에 기피동정하고 요즘 일만원을 탕촌농림국장(湯村農林局長)에게기탁하여왓스므로 총독부측은 후의에 감격하여 ···

一萬圓
小笠康氏의義捐

부내 화천정(和泉町)조선정미회사 전무취체역 소립원강(小笠原康)씨는 이십일일 경성부청으로 구호비금일만원을 기부하엿다

社協取扱分

▲五千圓 社團法人朝鮮競馬俱樂部 ▲百三十六圓五十錢 培材中學校四年生一同 ▲百二十圓 靜岡縣靜岡協和會 ▲百十七圓五十錢 ···

▲樺太知取町在住朝鮮人親睦會 十六圓六十五錢 ▲高島縣協和會 ···

▲七圓二錢 (京城日報社取扱) ···

배곯은自動車
行悖가줄어간다
까솔링不足의餘德·事故激減

『까솔린』부족으로 자동차를 부리기어려운반면 자동차사고는갈수록 줄어간다 즉 작년팔월부터 시월까지의 두기간중 경기도내의자동차사고를보면 작년은 오백사십사건이던것이 금년은 삼백삼십건으로 작년보다 약사할이줄엇는데 이것은 운전하는 사람이『까솔린』을 절약하려고 완속도로 운전하는것과 자동차의 운전회수가 줄어서 그런것으로 불편하기는 하지만 한편이가 기쁜소식도 들려오고잇다

李愛內피아노獨奏會
滯獨研磨五年만에
故國에바치는初演奏
十二月二日저녁、府民館에서
本社主催

이애내양

국화꼿 향기로운 초겨울 음악씨ー즌도 저물어가는 내달이일밤 본사에서는 도독(渡獨)오년만에 금의환향한 정열의『피아니스트』이애내(李愛內)양을마자 금년도미(渡米)의 귀조독주회(歸朝獨奏會)를 부내 부민관(府民館)대강당에서 열게되엇다 양은 지금으로부터 오년전인 소화구년 희망의봄 우리악단의 촉대한 기대가운데 고별독주회를 서울에서 열고 구라파에 음악연구를 떠나던 기재(奇才)『트리오』의 한분으로서 이『트리오』의 두분인『테-너』이인선(李寅善)씨와『바이올리니스트』안병소(安炳玉)씨가 이미 만이갈채한가운데 귀조보고의 음악회를 가진 뒤를 이어 금번 귀조이래 처음으로 무대에 나서게된것이다 양은 일직 숙명여고(淑明女高)를 거처 신호여학교(神戶女學校) 음악과에 들어가 전(前)로서아 국립음악학교(露西亞國立音樂學校)『피아노』과 교수『후지에프』부인문하에서팔년간 정진하여 독일로 건너가기전에도 우리『피아노』계의놀라운천재로 기대가 컷섯는데양은이에 만족하지안코 대성을뜻하여소화구년봄 음악의 본토독일로 건너가서 백림국립음악대학(伯林國立音樂大學)에 입학하여『피아노』교수로서 제일인자인봉코 수석교수『클르드·뢰글네르』씨의문하에서오년동안 피가나는 ···

가진것을잇는대로
바치는것이義務
演奏압두고 李愛內孃談

양은 연주회를 압두고 겸손하여 다음과가치말한다

아직 저의 기술이란 미숙한것이므로 연주회가지는것을주저하엿습니다만은 도리켜 생각하면 연주예술이란 결국무덤때까지 배워도 다 배우지못하는것임을 생각할때 지금 제가 가진것을 잇는대로 여러분에게 아리는것은 저이 연주가의 의무라고 생각하여 감히 무대에 서기로 작정한것입니다 운운

甲子園行中等럭비戰
養正과京師決勝에
明廿三日京城運動場

明年劈頭에 甲子園球場에서開催되는 第二十二回 全國中等럭비ー大會朝鮮豫選戰第三日은 二十一日午後三時부터 龍山球場에서 養正對道商、京師對邱商의準決勝戰을 擧行하엿는데 養正軍이 二十對零으로 道商軍을 擊破하고 京師軍이 十四對八로邱商을 이겻다 이리하여 養正對京師의 決勝戰은 明二十三日午後二時부터 京城運動場에서 擧行케되엇다

▲養正對道商準決勝戰

養正 21 (8…0 13…0) 0 道商

【審判—富永、濱田、山口、先蹴 道商軍 開始時間—午後三時】

	T	G	PG	DG
養正	0 0	1 2	1 1	0 0
道商	0 0	0 0	0 0	0 0

	前半	後半	計
養正	8	13	21
道商	0	0	0

【養正】 FW [illegible] HB [illegible] TB [illegible] FB [illegible]

【道商】 FW [illegible] HB [illegible] TB [illegible] FB [illegible]

▲京師對邱商準決勝戰

京師 14 (9…0 5…8) 8 邱商

【京師】 FW [illegible] HB [illegible] TB [illegible] FB [illegible]

【邱商】 FW [illegible] HB [illegible] TB [illegible] FB [illegible]

【審判—和田、濱田、日野 先蹴 京師軍 開始時間—四時二十分】

	T	G	PG	DG
京師	1 0	0 1	2 0	0 0
邱商	0 0	0 1	0 1	0 0

	前半	後半	計
京師	9	5	14
邱商	0	8	8

高專럭비豫選
普專과高工이決勝

新春大阪花園球場에서 열리는 第十五回 全國高專럭비ー大會朝鮮豫選決勝…普專對京城高工戰은 明二十三日午後三時半부터 京城運動場에서擧行할터이라는데 普專의 優勝은 거의確定的이며 이날이게만 압서서 行할養正對京師의 中等決勝에 養正이이긴다면 普專과함께 大阪에서 全日本制覇를目標로 奮鬪할것으로 벌서부터 큰期待를이끌게한다

殖銀庭球大邱에

殖銀庭球部에서는 大邱朝鮮殖銀의招聘을바더 二十二日午後四時 京城驛發列車로 大邱에 遠征하여 全大邱軍과 對戰할터이라한다

第十三回中等籠球聯盟戰第十夜
中央、東星을一蹴
普成、大東、徽新各勝

朝鮮中央基督敎靑年會主催 第十三回 中等籠球聯盟戰 第十日은 二十一日午後六時三十分부터 鐘路靑年會室內『코ー트』에서 實踐對普成 東星對中央 景福對大東 培材對徽新戰을 擧行하엿는데 各校의戰績은 다음과갓다

▲中等第二部

普成 57 (31…6 26…9) 15 實踐

【審判—林東洙、崔振秀兩氏 開始時間—六時三十分】

▲中等第二部 東星對中央戰

中央 42 (26…21 16…16) 37 東星

【審判—林東洙、金振秀兩氏】

【普成】 前後反

		前	後	反
F	朴信璡	10	8	1
F	崔完禹	6	17	0
C	[illegible]	4	0	2
C	[illegible]	0	2	0
G	[illegible]	2	2	3
G	[illegible]	0	0	0
G	[illegible]	4	2	3
		26	31	9

【實踐】 前後反

		前	後	反
F	金相旭	0	3	0
F	田榮周	0	2	4
C	李富星	0	0	0
G	[illegible]	2	0	0
G	[illegible]	0	2	0
G	朴[illegible]	1	2	2
		3	9	6

▲中等第一部 培材對徽新戰

徽新 38 (20…12 18…18) 30 培材

【審判—李惡澤、金容武兩氏 開始時間—九時十分】

【培材】 前後反

		前	後	反
F	吳[illegible]	0	4	2
F	金[illegible]	2	0	2
C	金萬壽	2	4	9
G	韓[illegible]	4	2	2
G	鄭[illegible]	0	0	0
G	申[illegible]	4	2	3
G	石[illegible]	1	0	0
		13	12	18

【徽新】 前後反

		前	後	反
F	[illegible]	8	2	2
F	[illegible]	0	0	0
F	金[illegible]	4	8	1
C	黃材三	4	8	1
G	張元一	5	3	1
G	俞弘濟	0	3	0
		18	20	5

▲中等第一部 景福對大東戰

大東 42 (18…17 24…6) 23 景福

【審判—南東煥、吳鎭哲兩氏 開始時間—八時十五分】

【景福】 前後反

		前	後	反
F	吳世雄	0	2	2
F	[illegible]	0	0	0
F	金永武	1	3	1
C	金寬基	4	4	1
G	[illegible]	2	1	0
G	[illegible]	0	0	0
G	[illegible]	2	7	2
		9	17	6

【大東】 前後反

		前	後	反
F	[illegible]	12	11	1
F	[illegible]	0	4	3
F	[illegible]	0	0	0
C	朴[illegible]	12	0	4
G	[illegible]	0	0	2
G	[illegible]	0	3	0
G	李仁任	0	0	3
		24	18	13

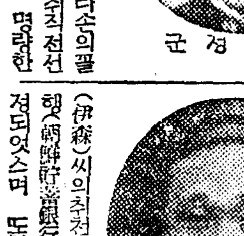
【東星】 前後反

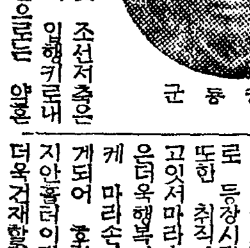
		前	後	反
F	李[illegible]	0	2	3
F	金在[illegible]	3	3	5
C	徐基[illegible]	2	12	5
G	[illegible]	2	0	0
G	[illegible]	0	1	0
G	[illegible]	0	0	1
G	李[illegible]	0	4	0
		8	21	16

【中央】 前後反

		前	後	反
F	李亨[illegible]	4	4	0
F	李容仁	2	12	1
C	[illegible]	6	4	1
G	鄭[illegible]	0	0	1
G	金[illegible]	0	2	0
G	姜[illegible]	4	0	0
G	宋[illegible]	0	4	2
		16	26	5

마라손王
幸福의끝에!
孫君、來月에장가들고 봄엔貯銀就職
南昇龍君은鐵道局에就職決定


손기정군


남승룡군

지난백림『올림픽』대회에서 스포ー츠일본의용맹을 세계에 떨친 마라손왕 손기정(孫基禎)(二七)군과 삼등에입상한 남승룡(南昇龍)(二七)군이 마라손의끝보다 차라리 힘든 취직전선의 꼴을돌파하엿다는 명랑한 뉴-스가잇다 손군은 방금명치대학(明大)문부상과에 재학중인데 명춘삼월에는 영예의공을 차고 교문을나서게되어 조선저축은행회장이요 저축은행주인인 이삼(伊森)씨의추천으로 조선저축은행(朝鮮貯蓄銀行)에 입행키로내정되엇스며 또한명의운도 약혼중에잇든 동덕여고의 교원강복신(姜福信)양과의 화촉의전을 오는십이월이십일 평양공회당에서거행하기로되어 취직과결혼이란 인생행복의이중주(二重奏)를 부르고잇다 그리고 남승룡군은 명춘대정경학부를마치고 조선철도국에 취직이 결정되엇스며 남군이 벌서 생남을하여 제이세로하여금 마라손패자로 등장시키려는 남군은 또한 취직과생남의이중주를부르고잇서 마라손의수호아들의 압날은더욱행복이 누려질것이다 이러케 마라손의양군이 경성에머물게되어 후진양성에 진력을아끼지안흘것이라하니 마라손조선은 더욱건재할것으로 일반의기대는 크다 (사진은손군과 남군)

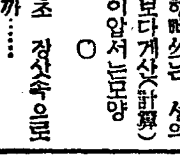
…今日天氣…北西風●曇

今日行事

▲籠球—中等籠球聯盟戰 第十一夜 實修對培材(六時三十分)京師對協實(七時十分)、護商對英彰(八時十分)、京鐘路靑年會室內『코ー트』入場料十錢均一

曆

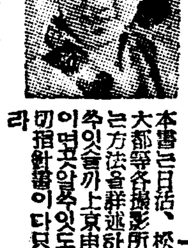
▲十一月二十二日(水曜日)陰十月十二日 ▲干支—癸亥 ▲日出 午前七時十九分 ▲日南中—零時十九分 ▲日入午後五時二十分 ▲晝間—十時一分 ▲月出—午後二時三十五分 ▲月入—午前二時二十八分 ▲午前—零時五十分 午後—一時三十分



경전(京電)의급행뻐쓰는 서의보다계산(計算)이 이압서는모양 ○ 그럴테지 애당초 장삿속으로 돈주고 산것이니까…… ○ 뻐쓰를 팔아지신 경성부、늦게나마 후회는하는가? ○ 서울의 정잔흔 두점은화교、축구대회에서 주태백출 ○ 언제나 철이들 들려야?

廣告

映畫俳優志願者手引書



一冊二十錢 送料金二錢

本書는日活、松竹、東寶、新興、東京發聲、大都等各撮影所及俳優學校等俳優로서志願하는方法을詳述하고如何히하면俳優로서成功할수잇슬까上京申込의注意等小學卒業以上의분이면누구나알수잇도록說明한便利한統切指針書이다只今곳三錢切手八枚同封申込하라

東京世田ケ谷區世田ケ谷四丁目七 東京映畫俳優協會事務所內 振替東京二七八八〇番 直接又契約 映畫俳優協會出版部

治淋特效 治淋特效

보라. 이独自的 效力!

チーユーサイド는 巷間의普通殺菌利尿劑와는 根本的으로相異하야 內服即時로 體液과함께 深部病窩에 深透하야 獨自的殺菌。溶菌。喰菌의 化學的作用을 發揮하므로 男女의急慢性淋疾을 不問하고 速할때에는 不過二三日의內服으로 止膿。止痛。淋糸消滅의驚異的效果를奏한다。그것은 今日까지의 無數한 實驗에 依하야 實證되어잇다。

特性チーユーサイド創製에도成功!

チーユーサイド로는效果不明한特異體質者를爲하야特히創製한것으로서本劑는이러한患者에게特效가잇다。

新治淋內服特效劑

チーユーサイド G-U-CIDE

包裝 24錠 株式會社 柳韓洋行 京城、大連、米國羅府、台北、天津

(全國有名藥房販賣) GZ-913

治淋特效 治淋特效

이러질때면 더괴로운痔疾 只今이治療絶好期

서리찬바람이불며、가을밤、寒疾로괴로운痔疾은고치기어렵다 그러나湯の川痔疾藥은 特殊한成分인藥劑를 現代藥化學의精華를採用하여 製出한痔疾의 特殊效果藥으로서 痔疾患者의 渴仰하는바의藥이라고하는것을探求하여서 湯の川痔疾藥의愛用으로 最大의藥으로써生活할수잇는것을기뻐하는바 그러므로痔疾藥으로治療하라고 推奬하는바이다。

藥效 疣痔、裂痔、숫치질、암치질 痔出血、肛門膿瘍、其他의肛門病을治療함

見本과治療書進呈 葉書로申込하라 全國有名藥店에有함

湯の川ぢ藥

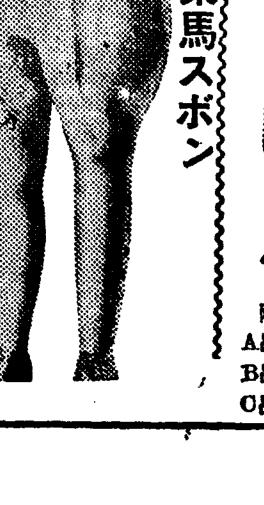
本舖 東京市芝區南佐久間町一ノ五三 丸越藥品株式會社 振替東京七十四番

京城鍾路二丁目 時計 完全修理 普信堂時計舖

ギター

發賣元 ミヤタバント 川口バント 鈴木絃樂器 カタログ進呈 名古屋市西區 菊谷商店 電話本局 振替名古屋 ギター

ラシヤ乘馬ズボン



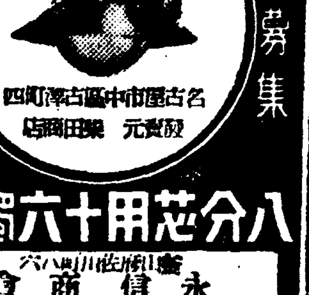
◎厚地長乘馬ズボン 極上品 七圓三十錢 上品 五圓八十錢

質流下品揃 一手販賣 カタログ進呈 名古屋市中區流川町 中京商會通販部 電話 四四七〇番 振替口座名古屋 三三二六番

冬オーヴァ

兩前型オーバー A品 ¥14·80 B品 ¥12·00 C品 ¥10·70 中古改造品 絶對 メルトン地

石油下向ランプ



特約募集 型錄進呈 名古屋市中區古渡町四 發賣元 藥田商店

八分芯用十六燭光

京城府西大門町二ノ一六八 永信商會 鮮光商會

優良國產洋酒各種問屋 中山商會洋酒部 仁川府花町二ノ二七 振替口座京城一五三六番

中部版

南部京城有志의陳情에 京電도誠意를表示
交通地獄緩和키를言明

【永登浦】공업지대영등포를중심으로한 강남방면은 최근대규모의 국책적 각공장이 조용지를함에따라 인구가 날로격증하여 경성영등포간의 교통은 전혀대혼잡을일으키어 문자그대로의교통지옥을 현출하고잇는터인데 경전이운전하고잇는 뻐스는 의연히겨우여섯대로써 미봉하고잇는중으로강남방면 각공장직자와 각회사간부들은 수일전에 경성부영등포출장소에 집합하여 여기에대한대책을 토의한결과 지전장차랑(池田長次郎) 목하영(木下榮) 김민식(金敏植) 영목문조(鈴木文助) 이두용(李斗用) 김태진(金泰鎭) 고택등자(古澤藤子)등 제씨를 교섭위원으로 선정하여 십구일 동위원들은 철도국과 경전당국을 역방진정하엿다 그런데 경전 무자점무(武者務)는 목하 주문중의 뻐스 삼십대중 우선영등포방면에 네대를 늘려서 종래의 여섯대로운전하던것을 열대로 하고 매삼분에 한대씩발차하기로 언명한바잇스며 전차연장문제도 성의를다하여 속히 실현되도록 노력하겟다고 답변한바잇서서 강남방면의교통문제는 점차개선될것으로 보인다고하다

電線窃盜頻發

【永登浦】본적을전라북도고산군 부남면광촌리(高山郡富南面廣村里)에두고 주소부정의 장업갑(張業甲)(二二)은 지난시월초순경에 시흥역전에잇는 조선제련시흥공장(朝鮮製錬始興工場)에침입하여 전선약이백근 시가이백여원어치를 절취하여 팔아먹은 사실을 지난십구일영등포서형사에게 발각되어 목하경거 취조중이다 또한가지 본적을충청남도대전부전정(大田府田町)에두고 현재중앙경성공장(中央京城工場)전기부직공으로잇는 서기범(徐基範)(二二)은 지난칠월 초이튿날 그공장안에잇는 선약백근시가일백오십여원어치를 절취한것으로 십팔일 영등포서에검거되어 목하취조중이다

原因모를縊死屍

【永登浦】지난십구일 오전아홉시경 부내번대방정(番大方町)산팔십육번지압 산중에서연령삼십사오세가량되는 조선인 남자의목매어자살한 시체를 발견하여목하영등포서에서는 신원을조사중이다 시체의복장은 흰바지저고리에회색 족기를입고 신장은 오척이추가량이고 머리는 맞까지 스며 인조견행상하는 사람이붓 하다한다

教學刷新研究會 元山에서開催

【元山】함남교육회주최제삼회함남중등학교 교원쇄신연구발표회는 신흥공립학교 원산천정소학교에서 영흥(永興)이남 칠십개학교의대표 칠십여명이모여 열렷다 도학무과에서는 신원(信原)화하엿는데 그들의 교장재목들로서 이틀동안 만흔수획을거두고 무사폐회하엿다

南朝鮮勞働者 越冬定着準備

【咸南文社發】남조선에서온노동자 들가운데서 월동(越冬)정착하기로결정된 로동자는 허천강(虛川江) 수전공사장에서 칠백명밧게안된다고하는데 도당국에서는 이들 월동로동자에게는 모포(毛布)샤쓰 버선등을 지급하여 방한에 만전을기하도록 종용하엿다 그러나 기후관계로 파염될 동로동에 효과를엇게될는지 금번 처음의시험으로 그결과가주목되며 이것의 성공여하는 금후 남조선로동이민에도 지대한 관계를 가지고잇서서 그결과는 주목되는터이다

朝取仁川米豆市場 廿八日에閉鎖式
사러진半世紀의黃金夢

【仁川】인천기미시장(期米市場)은 창립이래 반세기동안에걸처서 조선미곡게에 다대한 공헌을바치어 전국적으로 큰존재를가지엿다 이로써 인천항이곡항으로서의 손색이업섯스며 인취(仁取)로서 미곡청산게에 중점을두엇스나 전시하에 통제경제기구의시대로되어 미곡그것역시 통제권내에서 버서나지못하고 식량정책의개혁에 봉착하여 미곡청산의 취인은 불가능하게되자 드듸어 인천기미시장은 새로히 설치되는 조선미곡시장주식회사(朝鮮米穀市場株式會社)에 한자리를차지하게되엿스므로 오는 입팔일

여년동안이나 전조선각지의 미곡시세를조종하든 인천미두시장도 입팔일로써 자리를 밧구엇다 이때를기다리기전에는 일확천금의 황금몽에서 빈부의 희비극도 여러차례로 버러저서 눈물과 우숨의 교향악의 황홀한 시대에 싸어잇던 인천기미장이엇스나 시대의 변천을 따라 그 잔물이 남아잇는 시장에 쓸쓸하게 버려저잇던 중개점과 조취(朝取)인천지점의 간판이걸려잇서 옛날에그곳에서인연을매저던사람들는 감개무량하엿스나 오는이십오일에 신미곡회사의 창립과가치 조취인천지점의 최후의 장송곡(葬送曲)이 들리기시작하엿다 즉 이십팔일 오후두시부터 인천시장에서 일반관계자의 참석아래에인천미두부시장의폐쇄식이거행되리라한다

穀價는低廉한反面 日用品만은高價
汽笛聲渴望하는石橋住民

(京元線沿線調査 經濟調査團)

【石橋에서 朝取特派員 玄丙炎】 개성(開城)시간 철도부설 경제조사단 일행은 십팔일 오후 세시 삭영(朔寧)지경을떠나 일로오십리의 먼길을걸어 밤여덟시 강원도 철원군마장면(馬場面)석교시장에 도착하엿다 몸을 하룻밤 이곳여숙에서 쉬이고 십구일에 면장 윤석우(尹錫禹)씨 외 학교교장급조합장 지방유지등 십여명을 초대하여 반장 임한선(林漢善)씨사회로 간담회를 개최하고 그들의 이야기를 듯기로하엿다 이곳 마장면은 철원에서 서쪽으로 약오십리상거되는곳으로 옛날신라시대 궁예왕(弓裔王)이 왕건(王建)에게 쪼겨서 이곳에와 머물으며 군마수백필을 매여두엇다해서 그후부터 이지방을 마장(馬場)이라 고일커러온다는 전설이잇는곳으로 정승대(政丞垈)자웅굴(雌雄窟)등유랑의 승경(勝景)을 이끄는 고적명소가 만타고한다 중요한 산물로는미곡으로 마장면일원에서 생산되는 생산수량만이 연오만석이라는바 최근 중앙(中央)수리조합이 개설되어 그산출량은 수삼배가늘엇다한다 다음 이곳 명산으로 대두, 연초도유명한바 이를 합치면 연사십여만원에달한다고한다 또한부근산중에는 유화철(硫化鐵)광이 만히매장되어 개척자의 손을기다리는중 현재 출원면적만도 오백만평이 나된다고한다 즉이상과가치 곡물이 만히산출되는 곡창이며 또는 천연자원이 만히매장된 곳이지만 한갓 철도개통이 안되어 운수관계가 심히불편한 때문에 정조공판가는 타지방에비해 저렴하며 소비하는 일용잡화는 빗싸다고한다 그리고아직 우편소가 설치안되어 통신연락도 매우 불편을 느낀다는바 철도개통이 안된때문에빗는 손실은 이와가치 큰것이다 따라 만일 이곳에 기적성만 울리는날에는 적막한 마을은 현재철원에 지지안흘만큼 도시의 면모를 가출것으로 이곳주민은 벌써부터 철도실현을 갈망하고잇다

막걸리密造者激增
違反者七名逮捕 金浦江華에서尤甚

【仁川】인천세무서에서는 지난 십일부터 십오일까지 사흘에걸처 김포(金浦)군일대에서 밀조주취체를행한결과 동군검단면원당리(黔丹面元堂里)에사는 허론(許論)외일곱명이 막걸리를 만들어서먹는것을 적발하고 전기일곱명을 소환하여 엄중한취체를하엿다 동시 관내에서도 밀조수가심한곳은 김포 강화(江華)두곳으로 이에 그취체를 한층더 강화시켜서 아프로는 그런일이 업도록 조선주주조조합과 협력하여 밀주방지에 적극적으로 노력하리라한다

原料米不足 朝鮮酒減
金浦江華富川二割減

【仁川】인천세무서 관내인김포(金浦)강화(江華)부천(富川)인천 분등일부 삼군의 명년도 조선주양조석수는 종전에 비하여약 이할정도로 감소를 볼터이라한다 다그중 탁주의양조석수는 금년까지 일만팔천삼백석 이엿던것을내년에는 이할을주려서 일만사천육백석을 양조하기로 되엿다 약주는 금년까지 삼천사백석이엇던것을 내년에는 이천칠백석으로 줄이어 어도 원료미의배급이 부족하므로 활당된 수량도 여의치못할것이다 이로 말미아마 업자들은 적지안흔곤란을 하고잇다

統制法令을無視 私慾채우는地主
仁川署에서嚴重調查

【仁川】인천서 경제게에서는지난시월이십칠일부로 조선총독부령 제일백팔십사호로 공포된지대(地代)가임 통제령의 실시에따라 동서에서는 부내각지주와가주를 인천부에 소집하고 동제령시행에대한 내용을 설명하고 집세를작년구월현재로는 더밧지못하게 주의를 시켯슴에도불구하고 차가신고서에 나타난 가주들의 가인상이 태반이상이므로 그것을 취체하는한편지주로서 가주에게 땅세를 얼마만큼이나 올렷나하여 게원들이조사한바에 의하면 이것역시법령을 이행치안코 사욕을 채우기때문에 금년칠월이후로 땅세를 올린지주가 사십칠명에 달한다 이래서는 법규에의지해서 통제를 할수가업다고 동서에서는 가주나지주에게는 오경주의를 버서나서 금후로는 강력적으로엄중한처벌을 내리리라한다

產金電과漢電工事 京電서供給

【春川】지하자원개발하는데 전력을공급하고 한강수전공사장에 도전력을대기로 부락마른경성전기춘천지점(京電春川支店)에서는 김화(金化)에서 금강산전기를끌어다가부근각광산과 화천(華川) 한강수전공사장에 전력을공급하게되엇는데 춘천군신북면신동리(新北面新東里)에 변전소를설치하고저 지난십팔일에 상동식을 거행하엿다

현재춘천발전소에서는 겨우이백빠트를발전하여 춘천읍에만넉넉할만큼 공급하고잇는데 김화서끌어오는전력은 삼천오백키로를 변전소를거처 퍼지게되엇다 여기공사비만 십팔만팔천구백원으로 명년삼월말경부터 전력을 공급하리라한다

"新文壇"을創刊

【新昌】함남북청군내에 거주하는 면여순문학청년들이 내심이월중순 동인잡지 신문단(新文壇)을 제일호를 발행하기위하여 지금 원고를 모집중인데 사무소와 규정은 아래와 갓다하며 발행소가 경성이되는만큼 전선각지에 뜻잇는사람은 누구나 투고하여주기를 바란다고한다

一、臨時事務所 北靑邑南門通金世鎬方

一、種類 短篇(四○○字原稿紙十枚以上) 其他詩、隨筆、長短篇 隨意

一、期日 十一月五日까지

그리고 투고는 본보신창지국(新昌支局)으로하여도 조타고 한다

獻金美談一件

【新興】영흥군인흥면에는 움직일수업는미담꺼리가잇다 그하나는 인흥면금피리(仁興面金皮里)에사는 장운섭(張云燮)은 현재 주구금사광부로잇는바 싹전을 얼마받지못함에도 불구하고 지난유월부터 매월두번씩 한번에오십전식 범포주재소에 가저온다고하며 또하나는 범포방공단장 봉(徐孫封)의 단원두명은 지난번 방공단원강습회 여비에서 남은돈 삼원을 역시 국방헌금으로 범포주재소에바첫다고한다

水原驛의풀랫홈
八萬圓工費로遂着工 竣功되면面目一新을豫期

【水原】수원역은 경부선의 판문역으로서 수인(水仁)수려(水麗)선을위지하여 고적과 명승으로써 매일수만의 승강객을 포용하는 바이나 아직까지 풀랫홈이업서서 설한풍우에 만흔 괴로움을밧는 승강객들의 불평이 만헛스며 또한 고적수원에 큰수치엿다 그래서 다년간숙제엿던 수원역의 풀랫홈을 팔만원의 공사비로써 장이 칠백오십메돌(二四七五尺)폭이 십메돌반(三十六尺)이나되는 거대한 축공사를 돌입간 착수하여 금변래로 세멘콩크리트공사가 준공되리라는바 현산본(山本)역장의 용단과 김수원역장(金翊澤)의 만흔공헌과 노력이 표현되는것으로 수원역에면목이 일신하는동시에 장족의발전을 볼것이리라한다

遮湖小學校 本社見學

함남홍원군차호(洪原郡遮湖)공립심상소학교생도 칠십오명은인솔자 김만택(金萬澤)씨인솔하에 지난이십일 본사를견학하엿다

中朝鮮蹴球大會
廿四日까지申請接受
本社水原支局의後援으로

【水原】축구조선의 의기를기르기위하여 신입이답지한다는데 이기위한 수원운동구락부주최와 본사수원지국후원하에 열리는 제육회중조선축구대회는 저간보도한바와가치 오는이십오, 륙양일간 수원공설운동장에서 씩씩한 젊은이들의 여룽여호한기운을나타내는바 금번도각지에 맹장들이 최후의패권에 영예의우승을 위하여 신입이답지한다는데 이번젊은이의 기운을 자랑하는대회에 참예를못한분은 유감이니아직신입치못한팀은 오는이십사일이내로 수원운동구락부나 본사수원지국으로 신입하기를바란다하며 상세한것은 주최측에서면으로 문의하기를바란다

"宅에는" 門牌가똑똑합니까?
되도라가는郵便物때문에 머리알는 京城遞信分掌局, 不良地帶公開

댁에는 문패가달렷슴니까? 집을 못차저서 공수고를 하는 배달부생각도 좀해줍시사고― 경성체신분장국(分掌局)의 애원이다 경성체신분장국에서 그동안 조사한바에의하면 경성중앙국관내에서 문패가 똑똑치 안키때문에 『수취인불명』(受取人不明)이라는 부전이부터서 보낸 사람에게 되도라 가는 우편물을 가장 만히내는 동내 서울 치고도 가장깨엇다는 본정일정목(本町一丁目)이라고 하며 신정(新町)이 그버금이라고 한다 전체를통하여서 북촌은거의 완전에 가깝도록 문패설치 이조코 섬서나쁜 동네는 대개는 남촌에 잇다 그중에서 특별히 나쁜동네는 맨아래와갓다

▲(西部) 西軒町 ▲(西部) 三坂通 青葉町一丁目 二丁目 西界町 古市町 ▲(南部) 旭町一丁目 長谷川町 ▲(東部) 本町一丁目 新町 東 ▲(北部) 黃金町四丁目 六丁目

水原

第六回 中朝鮮蹴球大會

▲時日 十一月廿五、廿六日(土、日)
▲場所 水原公設運動場에서
申込期日 十一月廿四日(金)午後四時
申込場所 水原運動俱樂部 水原邑內水原館
申込金 三圓
主催 水原運動俱樂部
後援 朝鮮日報社水原支局

간질(까무러치고 腦貧血) 痙攣・히스테리ー 中風・腦神經衰弱 「再發防止」에, 此療法

どの紅にも負けない近代色調の最高品質 クロバー 구로바 ホホ紅 口紅 東京・三葉商會・大阪

豫約販賣(新品中古品) アイスケーキ機 (型錄進呈) 金山府大庁町通り 朝鮮冷凍工業所 電話五五八一番

便紙에關한것안다 特別景品付大特賣!! 日本一便紙大寶典 完備한 組合한式과新案辭典式의長所를採擇한 新時代에適合한新講義를한無比의名著 手紙書時 これは便利だ 發行所 東京・中野・小瀧 大特價 一圓五十錢 大景品「朝鮮日報」愛讀者라明記하야「これは便利」를上記하면 無代進呈 字くづし辭典 慰問手紙文集 積文堂特賣部 無代進呈 實物縮寫

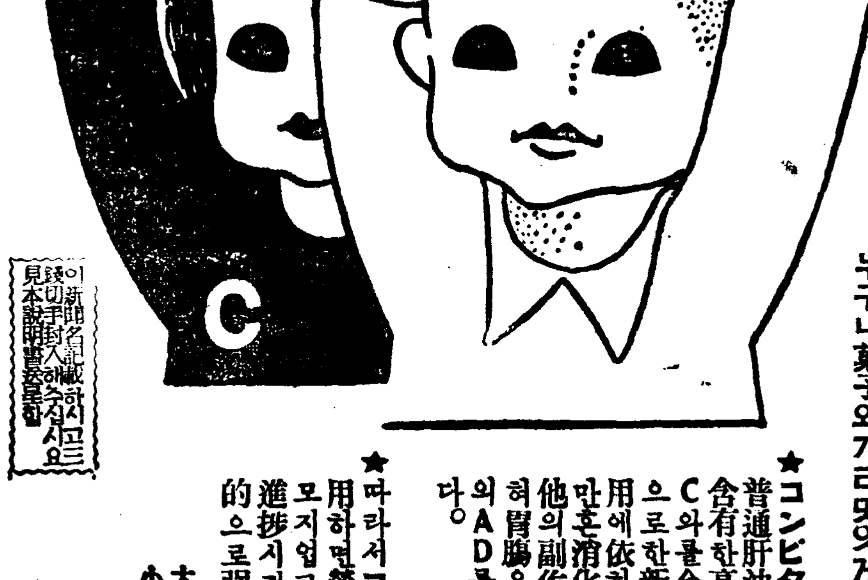
よい職業 前途益々有望 日本創意工業所

大衆實用向優良ボックス皮製革靴最終の大特賣 ☆ 御注文は御手紙にて代金と共に足型及足袋文數明記の上御申越下さい便宜上代金引替にても御送りします(送料 內地三十三錢 鮮滿二十錢、引替は五錢增) 名古屋市千種區吹上本町 合資會社 金城商會販賣部 電話千種一七八三番 一七八四番 振替名古屋一七六番 實用向甲皮ゴム底革靴 七圓八十錢 甲皮ゴム底編上靴 八圓三十錢 青年訓練用總革靴 鬼三枚底學生向耐久革靴 一足十圓八十錢 鬼三枚短靴 一足十圓二十錢 鬼三枚編上靴 一足十圓九十錢 女學生革靴 高級紳士用短靴 九圓四十錢 黑皮三釦付 十一圓 流行尖端總革フレンチ型 フレンチ型短靴 十圓三十錢 フレンチ上一型靴 十圓

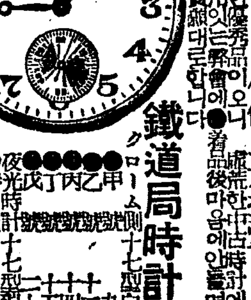
머리의손질은 가을이第一、그리고 最良의香油의 使用이肝要 つやだし 伊豆椿香油 伊豆椿本舖 大槻彩芳園

宿醉 ノーシン

VITAMIN A+B+C+D=COMVITA



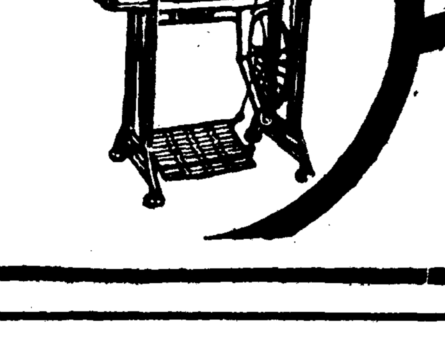
V・ABCD가同時에服用되는 コンビター 이러케먹기조흔 榮養劑는처음! ★小豆만한極小糖衣粒로서臭氣가업고 누구나菓子와가티맛잇게먹게되는…… ★コンビターー는 V・AD分을 普通肝油의五十倍以上이나 含有한高單位肝油와 V・B C와를合理的으로綜合一九으로한新發明으로BC의作用에依하여從來의肝油劑에 만흔消化不良、食慾不振、其他의副作用이全然업고도로혀胃腸을强化해서肝油特有의AD를 完全히 吸收합니다。 ★따라서コンビターー를每日連用하면榮養不足의念慮는도모지업고兒童의發育을쑥쑥進步시켜서虛弱體質을根本的으로强化합니다 大人……一日……十粒前後 小人……一日……五粒前後 三百粒……二圓卅錢 千粒……七圓 荒川長太郎合名會社 製法特許 新發賣品 AC—11



時計卸賣大賣出 求之不得的奉仕價로大投賣 鐵道局時計●新品 時間正確 堅固無比 絶對責任付 滿蒙特産物商會

強力 リーベル 錠 淋疾 殺菌・鎭痛・消炎 大阪市東區 竹村製藥所

旭日昇天의氣勢로! 用使會品屬附來舶 品質三十年保證 新出現 日の出ミシン 히노데재봉기게 有給 地方代理店大募集 愛國商會營業所 天下一品 一家一臺



長篇小說

사랑의 水族館【90】

金南天 作　鄭玄雄 畵

廻轉木馬 (九)

부인의 손을 꾹 쥐엿스나, 순간, 망호의 심리는 두 갈래의 기로에 서서 잠시를 주저하엿다.

하나는 부인의 체온을 향락하고 시픈 불순한 충동이 지시하는 길이오 하나는 부인의 유혹아래서 자기를 지켜야 한다는 냉정한 이성의 명령임에 틀림업섯다.

그러나 망호는 오래동안 이러한 「진부」(陳腐)한 「딜렘마」를 경험하고 잇지 안햇다.

부인의 손을 부뜰은 그의 팔에 꿋꿋하히 힘줄이 돋하엿다고 느끼지는 순간, 귀를 붓잡혓던 은주의 팔는 어깨를 지치면서 미끄러떨어지고, 이윽고 청년의 듬직한 어깨가 우으로 소삿다.

망호는 자리에서 일어선것이다.

「부인께선 예의라는걸 모르십니다.」

하고 그는 정색한 낫츠로 꾸지섯다.

허리를 펴고 마주일어선 부인의 얼굴에는 확실히 무안해하는 표정이 지내갓스나 그것이 자기에게 눌려 씌워진 치욕이라고 느껴질때 그러한 소극적인 낫색은 흔적조차 업서저 버렷다.

「네, 난 예의라는걸 모르는여자애요.」

살기를띤 아름다운 눈이 얼마나 무서운 겻인가를 망호는 처음 경험하는것갓다. 그는 이러한 표정아래 압박을 당하고잇다고 생각하면서

「전 가겟습니다.」

하고 길을 비키라는듯이 손으로 부인의 아플 헤저준한다.

그러나 부인은 생각처럼 녹녹진 안햇다.

「못 갑니다. 당신은 나에게 부끄러움을 주엇서요!」

이러케 말하곤 그는 내밀은 망호의 손을 잡앗다.

「춤을 주는건 사교에 치나지안하요. 신사나 숙녀로써 예절을 벗어나는건 이니애요. 그걸 그러케 추잡스레 해석하는건 나에 대한 모욕이됩니다.」

이 괴상한 변설을 들으며 청년의 마음은 또다시 어찌할바를 모른다.

——춤을 주는건 참말로 사교이 지나지 안는것일까?——

그러나 망호는 가만히 부인의 손목을 거절하엿다.

「저는 춤을 출줄 모릅니다. 인저 밤도 이슥해가는데 물아 가십시다. 자아 두루마기를 입으서요!」

그리고는 스스로 컵복에 잇는 전화를 들엇다.

「갈러니까 계산서를 보내!」

이러케 말햇슬때 부인은 쪼차와서 전화를 가로 채엿다.

「조금전에 춤을기를 보내랫는데 그건 그만두어! 계산서는 꾸며두고 내가 나갈때까지 기대려!」

전화를 끈코는 자리에 안잣다

「거기 좀 안즈서요! 요구대로 인저 곳 갈테니까……」

망호는 머어시 안는다.

부인은 시위를 하드시 꿉보에 술을따리 한잔을 그대로 다아 드리키고

「자아 김선생께서도 한잔 하서요!」

하고 잔을 내밀엇다.

하는수 업서서 망호는 잔을 바닷다. 꿉보잔이 길쭉해서 술은 소리를 내며 가득히 담긴다.

심각한 표정을 풀지안코 뎜뎜히 망호는 술을마섯다. 쭉드리키끈 술머시 잔을 식탁미테 노핫다.

「그래야지! 그러케 사나이 다운데가잇서야 요즘 나차즌 신녀섯도 반한다지안나!」

또다시 부인의 얼굴에 교태에 찬웃슴이 흐를려고 할때에 다량의 술이 들어간 뒤이라, 한번 진저리를 치고 망호는 담배를 입에 물엇다.

「사위 담배 좀 부처주는것두 신식 예절에는 잇슬는지 아는가.」

부인은 성냥을 집어서 불을 긋는것이다.

불을 바드려고 손을 내밀엇스나 부인은 성냥개피를 망호의 턱우로 가저갓다.

망호가 나츨 돌려서 불은 담배에 닷지 안햇다.

「아이 떠거!」

그리군 새파라케 노하젹 하면서

「이게 무슨 버릇이야! 장모가 부처주면 밧는게 올치!」

하고 눈을 빨아 보엿다.

망호는 아무 대답도 하지안햇다.

이런 판국에 무슨 말을 수작질 할수 잇스라는 듯아 그는 무표정을 유지해 나가면서 그대로 덤덤히 안자잇다.

부인은 성냥갑을 망호에게 던젓다.

망호는 담배에 불을 부처서 한 모금 빨아 삼켯다.

「그래 내가 그속을 모를줄알구서 시침일 따는거야?」

이러케 한번 뭇듯이 하고는

「경히가 그러케 무서? 그에두 신녀석인데 서방이 정모하구 좀 줄 주엇다구 홍삼오려 볼까!」

衰弱してゐる身體に 養命酒

(쇠약하야잇는 신체에)

三百年來 塩澤家傳

古人의訓은尊貴함

脈綿綿 漆을瀉하다끄침과가튼者는 其血을亡하는것이니라

綿綿은 連綿하게繼續하는意 漆을瀉하다 끄침이라하믄 前大하고 後에細하물이르미니 脈의前인것을陽氣라하며 後를陰氣라함 脈이오기를前에 大하고後에細한것은 陽氣넘치고 陰氣不足함 故로亡血을知함

脈이오기를 緩하고 때때一止하야復來하는者 名하야 結이라함 脈一息四至를 平이라하고 一息三至를遲라함 若干遲함보다빠른것을 緩이라하고 一息六至를 數로함 時時한번止하는것은 陰陽氣의 繼續치못하미오 緩은陰에 가찹다 若陰氣勝하야 陽이繼續치못하면 脈이오기를 느리며 時時一止함 이는結이니라

食慾이업는분
나른하야困難한분
顏色蒼白한분
숨이가뿐분

(여)기에拔萃한것은 東洋醫法에 依據한 辨脈法의 一部입니다마는 東洋醫學에서는辨法은 五十種이잇서서 이것을 낫나치 辨別할수잇는 옛날醫家는 治療의實際家로서 今日의醫學大家도 멀리미치지못하는 非凡한手腕이잇섯다고말씀합니다

(그)리하야身體의核芯이衰弱하여 잇는분 食慾漸退하는분 몸이나른하야困難한분 숨이가뿌며 眩暈이되는분 顏色이차츰蒼白한분 어쩐지몸에活氣가업서진분들은 그中에도辨脈에 異狀이잇다고 말씀하셧습니다마는 이러한분에게옛날醫家는 藥草를 술에浴解시켜주어서 血行을조케하야 身體의 核芯에 活氣를생기도록 硏究하엿다말씀하십니다

(信)州의特産滋養強壯劑의養命酒는三百年來의鹽澤家秘法을遵守하야海拔三千尺의高地赤石山麓에서高山貴重藥草數種을술에醞釀하야藥草의活性精分이充分히溶入되여잇는滋養強壯의根源이므로이것을繼續飮用하면全身의血行이대번조화저서身體의核芯에活力이생기므로食事가입에달고增進하야몸이健壯하게부러서活氣充滿하게되는것입니다。

滋養強壯劑로서
疲勞倦怠한분
根氣薄弱한분
虛弱體質인분
強腦強精의目的
胃腸衰弱한분
不眠숨가쁜분

全國의藥店、百貨店、食料品店에有함。品切인때는便宜上 東京出張所로 前金은送料不要 代金引換은郵料納합니다。

携帶用 一圓五十錢　大瓶 三圓　徳用 四圓

信州伊那郡南向村大草
製造元 養命酒本舖天龍館
東京市澁谷區上通四丁目
出張所 養命酒本舖出張所
電話 澁谷二八四七番
振替 東京六八八五五番

스마이루
スマイル

晩秋의찬바람은 眼精을刺戟한다!

찬바람에날니는몬지와病菌、맑은하늘에서余地없이照射하는紫外線、또는不完全한照明아래서하는讀書、바누질等々모든것이原因이되야 眼疾이激增됩니다。이런때 新眼科藥「스마이루」가 널니賞用되고잇음니다。

눈에充血이되며 눈동이붓고 눈물이결사이없이흘으며 눈곱이甚히끼이고 눈속에모래가들은것과같이 깔끔깔끔한 結膜炎、角膜炎等의 眼疾이 가을에가장많은데 이것은傳染力이猛烈하야 家族中에서 한분이라도걸니기만하면 곳 다른家族에게 傳染하게되며

눈이疲困하기 쉽습니다。그리고 또 이結膜炎은惡化되면 苦痛이甚해서 讀書나 細密한일을 全然못하게될뿐만아니라 그대로두면 나종에는 失明을 하게되는경우가 적지않으므로 눈이조곰이라도 異常하다싶으거든

眼科靈藥「스마이루」로 治療하십시요。이藥은 強力無比한 作用을가졌으므로 모든眼疾을 迅速徹底히根治하며 찬바람에對한 眼精의抵抗力을 強化하고 눈을恒常맑게하야 아름답게합니다。

新案自動點眼器容器入 定價二十五錢・四十五錢 全鮮藥房과百貨店에잇음

總代理店 東京・大阪 株式會社 玉置商店

釜山 太平館

太平舘專屬
◇人間座◇
臨鮮上演劇本
李康沃作
現代悲劇 사랑은꼿낫다 全一幕
朴英鎬作
時代忍術劇 洪吉童 全編
青草生作
現代劇 그들의行路 全二幕四場
現代悲劇 이내말삼드러보소 全一幕

日活映畫 壽金座

廿八日マデ七日間 廿二日ヨリ

瀨戶內海	10•35	2•31	6•17
御夫婦圓滿哲學	11•15	3•06	6•47
ニュース	12•35	4•26	8•07
牢獄の花嫁(後) 9•42	12•48	4•39	8•20

午前中入場者30セン均一

若草東寳映畫劇場
電話本局 三五番 六〇七一番

11月21日より上映時間表 (早朝割引)

ニュース	11•00	2•40	6•30
リボンを結ぶ夫人	11•10	2•50	6•40
蜂の棲家	12•35	4•15	8•10
サブマリン爆擊隊	12•55	4•35	8•30

松竹映畫 明治座

11月20日より上映時間表

波濤	10•20		
ニュース	12•04	3•26	5•50
セニヨリタ	12•16	3•38	7•10
波濤	1•42	4•57	8•31

次週上映『花嫁競走』『氷上リズム』

新富座

十一月十九日—廿二日 (四日間)
毎夜二回 一時七時開映
大阪朝日ニュース
コロムビア社特作
紅蘭
監督ウオルターラング 主演キヤロル・ロムバト ウオルター・コノリ
コロムビア社超特作
犯罪集團
監督 リュイス・ロユリンス
主演 ジヤツク・ホルト ウキンキソン
東寳映畫社超特作
新婚お化け屋敷
監督 齊藤寅次郎
主演 横山エンタツ 花菱アチヤコ 霧立のぼる

桃花劇場

十一月十九日—二十一日 (四日間)
毎夜二回 一時七時 大衆料金 階上二十錢 下十錢均一
東寳映畫ニュース
東寳映畫社超特作
鐵の兄弟
監督 渡邊邦男 主演 高田稔 千葉早智子
松竹大船特作
希望に立つ
監督 宗本英男 主演 德大寺伸 上山草人 水戶光子
ワーナー社超特作
山の法律
監督 マイケル・カテイス 主演 ジョセフ・イレ ハッチンリン
寳告 犯罪集團 炎へ上るバルカン 干潮 マルコポーロ冒險

演劇號

十一月十七日 十八日 十九日 廿一日 五日間
新作劇本發表週間!
多恨 朴順女 女史의
性格숨은 演技를
期待!
YKH
東洋의쌀리—템플
스윙그・알뱀
當年六歲少女歌姬
金吉子孃 熱演
相對役 金順德 孃
延吉 新富劇場에서

第一劇場

十一月二十日ヨリ
コロムビア超特作
(大活劇)
復讐の慘劇
バックジョンス主演
歐米映畫株式會社
第一の戀
コンスタンスベネット主演
全勝キネマ超特作
魔像百萬兩
天津龍太郎 宮川敏子 主演
合同映畫社提供
世界平和の本
午前十一時半ヨリ二回 網映 午後七時ヨリ
大衆料金 階下一〇 階上二〇

東洋劇場
電話光二二五四番 四四九五番

朝鮮文壇의大記念碑
劇團豪華版特別週間
十一月十八日밤부터
不朽의名作 遂演劇化!!
李光洙原作
"無情" 五幕七場
宋影…脚色
安鍾和…演出
鄭泰星…裝置
金仁洙…音樂
無情은朝鮮文學會第一먼저世界的水準으로引上한歷史的巨篇입니다
『無情』을躍進、東劇이嶄新하고大膽한企劃下에演劇化하게되엿습니다
舞台光화無情이야말로演劇史上에金字塔이될것입니다
이劃期的壯擧에絕對期待하소서
次週上演豫告
水滸誌 宋影脚色

優美館

十一月二十日より公開
大衆料金二十錢均一
コロムビヤ社超大作
日本版
ブラウンのGメン
ジョーE・ブラウン氏主演
コロムビヤ社超特作
西部活劇
無宿俠盜傳
バックジョンス氏主演
新興キネマ東京超大作
若い女の危機
浜島みどり主演
事變ニュース